

# RSAJOURNAL

RIVISTA DI STUDI AMERICANI

*Journal of AISNA / Italian Association of North American Studies*

30/2019

<b>Valerio Massimo De Angelis and Maddalena Tirabassi,</b> Introduction	5
<i>Mobilities and Citizenship: Rethinking Migrations, Individual and Collective Civil Rights, and Their Representations</i>	
<b>Stefano Luconi,</b> The Color of Citizenship: Asian Immigrants to the United States and Naturalization between 1870 and 1952	11
<b>Alice Balestrino,</b> Post-9/11 Rhetoric and The Split of Safety in Amy Waldman's <i>The Submission</i>	33
<b>Ayman Al Sharafat,</b> Attitudes of the United States' Presidents Towards Immigration: George W. Bush, Barack Obama, Donald Trump	53
<b>Lindsey N. Kingston,</b> Healing the Scars of Forced Migration: An Italian-American Story	69
<b>Lin Ling,</b> <i>The Girl in the Tangerine Scarf:</i> Diasporic Muslim Identities in Literary Representation	93
<i>Forum</i>	
<i>New Perspectives on the Italian American Diaspora</i>	111
<b>Matteo Pretelli,</b> Introduction	113
<b>Laura E. Ruberto,</b> Cultural Studies and the Intermittence of Ethnicity in Italian Diaspora Studies	116

<b>Teresa Fiore</b> , Teaching and Researching Italian Migrations to the US: From the National and Diasporic Space to the Transnational Dimension	121
<b>James Pasto</b> , Who Are Our <i>Paesani</i> ? On Remembering Randolph Bourne and Forgetting About Diaspora	128
<b>Elizabeth Zanoni</b> , Making Homes Through Migration and Food	134
<i>Articles</i>	
<b>Nicola Paladin</b> , The “Men” of the Crowd: Mobs, Armies and Public Space in Classic American Literature	149
<b>Margarida São Bento Cadima</b> , The Production of Space in Colson Whitehead’s <i>Sag Harbor</i> and Edith Wharton’s <i>Summer</i>	163
<b>Federico Bellini</b> , To Make the World in the Maelstrom of its Undoing: Cormac McCarthy’s <i>The Stonemason</i>	179
<i>L'inedito</i>	
<b>Renata Morresi</b> , “Cosmos: a Nocturne”: A Poem By Rachel Blau Duplessis	201
<b>Rachel Blau DuPlessis</b> , Cosmos: A Nocturne	205
Cosmo: un notturno	211
<i>Abstracts</i>	217
<i>Notes on Contributors</i>	221

Mobilities and Citizenship:  
Rethinking Migrations, Individual and  
Collective  
Civil Rights, and Their Representations



## Notes on Contributors

AYMAN AL SHARAFAT is a Phd student in American Studies at the Eötvös Loránd University (ELTE) in Budapest, Hungary. Al Sharafat has several scientific publications in American politics, history, democracy and economy. His current dissertation project is about the use of language in the history of the United States presidency from George Washington to Donald Trump.

ALICE BALESTRINO holds a PhD in American literature from the “Sapienza” University of Rome. Her dissertation *Extra-Vacant Narrative: Reading Holocaust Fiction in the Post-9/11 Age* focuses on Holocaust uchronias and autofictions published in the aftermath of 9/11. She has published on Jewish-American Holocaust literature and postmemory, and on narrative strategies for the representation of memory in graphic novels. She teaches American culture at the University of Milan.

FEDERICO BELLINI is a Post-Doc researcher and lecturer in Comparative Literature at the Università Cattolica del Sacro Cuore in Milan. He is the author of *La saggezza dei pigri: Figure di rifiuto del lavoro in Melville, Conrad e Beckett* (2017) and of essays on Samuel Beckett, Herman Melville, Cormac McCarthy, and George Santayana. His current research is mostly dedicated to the representation of work and labor in late nineteenth-century medicine and literature.

VALERIO MASSIMO DE ANGELIS teaches American Literature at the University of Macerata. He is the author of two books on Hawthorne (*La prima lettera: Miti dell'origine in The Scarlet Letter di Nathaniel Hawthorne*, 2001; and *Nathaniel Hawthorne: Il romanzo e la storia*, 2004). He is co-editor of two collection of bio-critical essays on contemporary American authors, of the proceedings of an international conference on Philip K. Dick, and of the proceedings of the 19<sup>th</sup> International Conference of the Italian Association for North-American Studies. He has published articles and essays on historical fiction, romance, abolitionism, feminism, modernism, postmodernism, comics, transatlantic Italian-American relationships, and on various other authors, such as Edgar Allan Poe, Walt Whitman, Ambrose Bierce, Stephen Crane, Henry James, Langston Hughes, Thomas Wolfe, Dashiell Hammett, Raymond Chandler, Henry Roth, Leslie Fiedler, E.L. Doctorow, Stephen King, Leslie Marmon Silko, Margaret Atwood, and Rudy Wiebe. He is Director of *RSA Journal* and Coordinator of the Center for Italian American Studies at the University of Macerata.

RACHEL BLAU DUPLESSIS, poet, critic, and collagist, is the author of the multi-volume long poem *Drafts* (1986 -2012), the collage poems *Graphic Novella* (2015) and *NUMBERS* (2018), and other books. Her poetry has been translated into French and Italian. Her most recent critical book, *Purple Passages: Pound, Eliot, Zukofsky, Olson, Creeley and the Ends of Patriarchal Poetry* (U of Iowa P, 2012), is part of a trilogy of works about gender and poetics that includes *The Pink Guitar: Writing as Feminist Practice* and *Blue Studios: Poetry and its Cultural Work* (both from U of Alabama P). She has published other critical books on modern poetry, fiction and gender, many other books of poetry, and edited or co-edited four anthologies. She also edited *The Selected Letters of George Oppen* (1990), and is Professor Emerita of Temple University (Philadelphia).

TERESA FIORE is the Inserra Chair in Italian and Italian American Studies at Montclair State University. The recipient of several fellowships (De Bosis, Rockefeller, and Fulbright), she was Visiting Assistant Professor at Harvard University, NYU, and Rutgers University. Her book *Pre-Occupied Spaces: Remapping Italy's Transnational Migrations and Colonial Legacies* (2017) received the 2017 American Association of Italian Studies Book Prize, an Honorable Mention at the 2018 MLA Marraro Prize, and the 2019 Gadda Prize as Runner Up. Fiore is also the editor of the 2006 issue of *Quaderni del '900*, devoted to John Fante, and the co-editor of a special section of the *Journal of Modern Italian Studies* Fall 2018 issue about the migration "crisis" in the Mediterranean. She has published numerous articles on migration to/from Italy linked to twentieth- and twenty-first-century Italian literature, theater, music and cinema.

LINDSEY N. KINGSTON is Associate Professor of International Human Rights at Webster University in Saint Louis, Missouri, where she directs the university's Institute for Human Rights and Humanitarian Studies. Kingston is a Fulbright Scholar (Università degli Studi di Milano) and her work appears in a variety of edited volumes and peer-reviewed journals, including *Journal of Human Rights*, *Forced Migration Review*, *Journal of Human Rights Practice*, and *International Journal of Refugee Law*. Kingston's monograph *Fully Human: Personhood, Citizenship, and Rights* is available from Oxford University Press (2019).

LIN LING is a Full Professor at the College of English of the Centre of American Studies, at Shanghai International Studies University (SISU) in China. She had her PhD in American studies at SISU. She has been teaching in SISU since 1997 and has conducted research as a visiting scholar at the Universities of Hong Kong, South Carolina (on a Fulbright fellowship), Leicester (on a British Academy visiting fellowship) and Harvard (on a US-China Education Trust American Studies Fellowship). Her major

research interests include American racial politics, American and British Muslim diaspora, African American Muslim community and black nationalism. She has published some 30 articles, co-edited 3 textbooks, and authored the monograph *From Black Nationalism to Orthodox Islam: Black Muslim Movement in America* (2016) on a Chinese Ministry of Education research project.

STEFANO LUCONI teaches contemporary history in the Department of Education at the University of Genoa. He specializes in immigration to the United States with specific attention to Italian Americans' experience. His publications include *From Paesani to White Ethnics: The Italian Experience in Philadelphia* (2001), *The Italian-American Vote in Providence, Rhode Island, 1916-1948* (2004) and *L'immigrazione negli Stati Uniti* (2008), written with Matteo Pretelli. He also edited, with Dennis Barone, *Small Towns, Big Cities: The Urban Experience of Italian Americans* (2010); with Mario Varricchio, *Lontane da casa: Donne italiane e diaspora globale* (2015); and, with Simone Batiston, *Autopsia di un diritto politico: Il voto degli italiani all'estero nelle elezioni del 2018* (2018).

RENATA MORRESI is a poet, critic and translator. She is the author of four collections of poetry; her latest book is *Terzo paesaggio* (Aragno 2019). In 2014 she won the Achille Marazza Prize for her translation of Rachel Blau DuPlessis's poems into Italian. In 2015 she received the Premio Nazionale per la Traduzione, bestowed by the Italian Ministry of Culture for the translation of modern and postmodern poets. In 2017 she translated a selection of poems by Emily Dickinson for Mario Giacomelli's photographic series *Io sono nessuno*, published by Arcipelago Itaca. Soon to be published is her translation of Robert Lax, *Circus of the Sun*, in collaboration with Graziano Kratli. She is working on the Italian translation of *Zong!* by NourbeSe Philip.

MATTEO PRETELLI is Researcher of North American History at the University of Naples "L'Orientale." His research mostly deals with the history of Italian Americans and Italy's cultural diplomacy. A past Fulbright Research Scholar at the University of Minnesota and Visiting Teaching Fellow at the New York University, he has taught and conducted research in the US, Australia, the UK, and Germany. Member of the executive council of the Associazione Italiana di Studi Nord Americani, he is review editor for *H-Italy*. He is author of several publications in Italian and English including *La via fascista alla democrazia americana: Cultura e propaganda nelle comunità italo-americane* (2012).

LAURA E. RUBERTO is a Humanities professor at Berkeley City College. A past Fulbright Faculty Scholar to Italy, her research focuses on Italian transnational and diasporic cultures, mainly *vis-à-vis* film and material culture. She is the author of *Gramsci, Migration, and the Representation of Women's Work in Italy and the US* (2007), and the co-editor of *Italian Neorealism and Global Cinema* (2007) and *New Italian Migrations to the United States* (2 vols., 2017). A book series editor for Fordham University Press, she serves on the *Italian American Review* Editorial Board and the Italian American Studies Association Executive Council.

MARGARIDA SÃO BENTO CADIMA is a PhD candidate in English Literature at the University of Glasgow, having graduated from the King's College in London with an MA in French Literature e Culture (2014) and from Sarah Lawrence College with a BA in Liberal Arts (2013). Her doctoral research focuses on the pastoral in Edith Wharton's fiction.

MADDALENA TIRABASSI is Director of the Centro Altretaliale sulle Migrazioni Italiane, Globus et Locus, general editor of the journal *Altretaliale* and member of the Advisory Board of AEMI (Association of European Migration Institutions). She has been Fulbright scholar, member of the Advisory Board of the Museo Nazionale dell'Emigrazione Italiana, and Professor of American literature at the University of Teramo. She is the editor of the Italian edition of the *Routledge History of Italian Americans*, soon to be published. Among her publications, *Migrazioni italiane: Storia e storie dall'Ancien Régime a oggi* (with Patrizia Audenino, 2008), and *La meglio Italia: Le mobilità italiane nel XXI secolo* (with Alvisè Del Pra', 2014).

ELIZABETH ZANONI is Associate Professor of History at Old Dominion University in Norfolk, Virginia. She is the author of *Migrant Marketplaces: Food and Italians in North and South America* (2018), and has published articles on food, gender, migration, and consumption in edited collections and in academic journals, including *Social Science History*, *Journal of American Ethnic History*, and *Global Food History*.